

KÚPNA ZMLUVA č. SE-OD1-2023/004863-001

uzatvorená podľa § 409 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Obchodný zákonník“) a podľa zákona č. 343/2015 Z. z., o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o verejnom obstarávaní“) (ďalej len „zmluva“)

Článok I. Zmluvné strany

Kupujúci:

Názov: **Slovenská republika zastúpená Ministerstvom vnútra Slovenskej republiky**
Sídlo: Pribinova 2, 812 72 Bratislava, Slovenská republika
V zastúpení: Bc. Martin Kráľovič, FdA. – štátny tajomník Ministerstva vnútra Slovenskej republiky, na základe plnomocenstva č. p.: SL-OPS-2023/005305-408
IČO: 00151866
DIČ: 2020571520
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
IBAN: SK78 8180 0000 0070 0018 0023
BIC/SWIFT kód: SPSRSKBA
Internetová adresa (URL): www.minv.sk
(ďalej len „kupujúci“)

a

Predávajúci:

Názov: **Hyundai Motor Czech s. r. o., organizačná zložka Slovakia**
Sídlo: Galvániho 17A, Bratislava 821 04
zastúpený: Chang Beom Park, vedúci organizačnej zložky
IČO: 36858692
DIČ: 2022647803
Bankové spojenie: Citibank Europe plc, pobočka zahr. banky
SWIFT : CITISKBA
IBAN: SK69 8130 0000 0020 0951 0102
E-mail:
Tel.:
Internetová adresa (URL): www.hyundai.sk
Zapísaný v: Obchodný register Mestského súdu Bratislava III, Oddiel: Po, vložka č. 1610/B

(ďalej len „predávajúci“)
(kupujúci a predávajúci ďalej len „Zmluvné strany“)

Článok II. Úvodné ustanovenie

- 2.1. Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky ako verejný obstarávateľ podľa § 7 ods. 1 písm. a) zákona o verejnom obstarávaní zriadilo dynamický nákupný systém (ďalej len „DNS“) s názvom "DNS - Nákup automobilov do 3,5 tony".
- 2.2. Verejný obstarávateľ prostredníctvom DNS v súlade s príslušnými ustanoveniami zákona o verejnom obstarávaní zrealizoval konkrétnu zákazku na predmet *Automobily typu hatchback pre HaZZ (ID JOSEPHINE 47799)*.

Článok III. Predmet zmluvy

- 3.1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok predávajúceho dodať kupujúcemu riadne a včas 35 automobilov presne špecifikovaných v prílohe č. 1 zmluvy, vrátane dopravy do miesta dodania, ktorý je (ďalej len „predmet zmluvy“ alebo „tovar“) a záväzok kupujúceho riadne a včas dodaný predmet prevziať a zaplatiť zaň kúpnu cenu v súlade s čl. V. tejto zmluvy.
- 3.2. Predmetom tejto zmluvy je záväzok predávajúceho dodať kupujúcemu na základe jeho objednávky riadne a včas Doplnkové príslušenstvo presne špecifikované v prílohe č. 1 zmluvy (ďalej aj ako „Doplnkové príslušenstvo“) a záväzok kupujúceho riadne a včas dodaný predmet prevziať a zaplatiť zaň kúpnu cenu v súlade s čl. V. tejto zmluvy. Množstvo Doplnkového príslušenstva bude špecifikované v objednávke kupujúceho. Objednávku na dodanie Doplnkového príslušenstva je možné vystaviť maximálne do 6 mesiacov od nadobudnutia účinnosti zmluvy.
- 3.3. Predávajúci sa na základe tejto zmluvy a v rozsahu v nej vymedzenom zaväzuje dodať predmet zmluvy a Doplnkové príslušenstvo a všetky s ním súvisiace plnenia v súlade s vlastným návrhom plnenia, ktorý je uvedený v prílohe č. 1 tejto zmluvy.

Článok IV. Dodacie podmienky

- 4.1. Predávajúci dodá kupujúcemu na schválenie v elektronickej forme návrh montážneho predpisu označenia príslušnosti vozidla k HaZZ (ďalej aj ako „dizajnmanuál“) s popisom použitých materiálov a zakótovaním umiestnenia jednotlivých častí pre ponúkaný typ vozidla v takom grafickom spracovaní, ako je už zavedené a vektorovú šablónu použiteľnú na rezanie jednotlivých dielov polepov (napr. DVD, USB a pod.), a to v termíne do 15 dní odo dňa doručenia prvej objednávky na označenie príslušnosti vozidla k HaZZ. Kupujúci schváli alebo s pripomienkami zamietne dizajnmanuál do 14 pracovných dní od jeho dodania, pričom predávajúci je povinný pripomienky bezodkladne spracovať.
- 4.2. Predávajúci dodá návrh montážneho predpisu Svetelného a zvukového výstražného zariadenia s určením pre HaZZ (celej zostavy 2 podľa jednotlivých komponentov) do 30 dní odo dňa doručenia prvej objednávky na Svetelné a zvukové výstražné zariadenie s určením pre HaZZ. Montážny predpis musí obsahovať podrobný popis demontáže a montáže čalúnenia a obkladov interiéru vozidla, montáž elektroniky výstražného zariadenia, blokovú schému zapojenia, fotografie držiakov a prípravkov ak sú potrebné pre montáž a pod.
- 4.3. Kupujúci schváli alebo s pripomienkami zamietne montážny predpis do 14 pracovných dní od jeho dodania.
- 4.4. Predávajúci sa zaväzuje dodať predmet zmluvy v súlade s dohodnutými technickými a funkčnými charakteristikami, všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými na území SR, technickými normami a podmienkami tejto zmluvy. Predávajúci sa zaväzuje súčasne s odovzdaním predmetu zmluvy odovzdať kupujúcemu aj
 - 4.4.1. platné osvedčenie o evidencii preukazujúce schválenie vozidla pre premávku na pozemných
 - 4.4.2. komunikáciách v slovenskom jazyku vydané podľa § 23 zákona č. 725/2004 Z. z. o podmienkach prevádzky vozidiel v premávke na pozemných komunikáciách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov,
 - 4.4.3. návod na obsluhu a údržbu vozidla, vrátane dodávanej výbavy a príslušenstva v slovenskom jazyku,
 - 4.4.4. servisnú knižku v slovenskom jazyku.
- 4.5. Predávajúci zabezpečí aj súvisiace služby spojené s dodaním predmetu zmluvy na miesto dodania, s vyložením v mieste dodania.
- 4.6. Predávajúci sa zaväzuje dodať predmet zmluvy podľa bodu 3.1 tejto zmluvy Kupujúcemu najneskôr do 70 dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy. Predávajúci sa zaväzuje dodať predmet objednávky podľa bodu 3.2 tejto zmluvy Kupujúcemu najneskôr do 180 dní odo dňa doručenia objednávky.

- 4.7. Miestom dodania predmetu zmluvy a doplnkového príslušenstva je Bratislava, Slovenská republika.
- 4.8. Dodanie akéhokoľvek plnenia na základe tejto zmluvy bude dokladované podpisom zodpovednej osoby kupujúceho na príslušnom dodacom liste.
- 4.9. Deň dodania písomne alebo elektronicky oznámi predávajúci kupujúcemu najneskôr dva (2) pracovné dni vopred.
- 4.10. Odovzdanie a prevzatie bude vykonané poverenými zástupcami kupujúceho a predávajúceho v mieste dodania predmetu zmluvy.
- 4.11. Predávajúci je povinný vyznamovať zástupcu kupujúceho (doporučeným listom alebo e-mailom) o pripravenosti predmetu zmluvy alebo jeho časti, ktorým je len pre účely tejto zmluvy ,.....
- 4.12. Po prebratí plnenia predávajúci vyhotoví dodací list. Kupujúci po prebratí plnenia dodací list písomne potvrdí. Kupujúci môže po prevzatí plnenia riadne užívať a Predávajúci sa mu zaväzuje toto užívanie dňom prebratia umožniť. Kupujúci si vyhradzuje právo prevziať iba plnenie funkčné, bez zjavných väd, dodané v kompletnom stave a v požadovanom množstve. V opačnom prípade si vyhradzuje právo nepodpísať dodací list, neprebrať dodané plnenie a nezaplatiť cenu za neprebrané plnenie.
- 4.13. Kupujúci je oprávnený odmietnuť prijať plnenie, ktoré nemá požadovanú kvalitu podľa tejto zmluvy.
- 4.14. Predávajúci je povinný umožniť kupujúcemu dôkladné oboznámenie sa s plnením, dodať predmet zmluvy kupujúcemu v plnom rozsahu a množstve podľa tejto zmluvy, resp. objednávky, v dohodnutom termíne, v bezchybnom stave a dohodnutej kvalite, vyhotovení a výbave a umožniť jeho prevzatie.
- 4.15. Pred odovzdaním plnenia, ktorým sú vozidlo, je predávajúci povinný zabezpečiť vykonanie predpredajného servisu a pri odovzdaní predviesť jeho funkčnosť a protokolárne ho odovzdať poverenému zástupcovi kupujúceho v mieste plnenia.
- 4.16. V prílohe č. 3 tejto zmluvy sú uvedené údaje o všetkých známych subdodávateľoch predávajúceho, ktorí sú známi v čase uzavierania tejto zmluvy, údaje o osobe oprávnenej konať za subdodávateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa pobytu, dátum narodenia a predmet subdodávok.
- 4.17. Predávajúci je povinný kupujúcemu oznámiť akúkoľvek zmenu údajov u subdodávateľov uvedených v Prílohe č. 3 tejto zmluvy, a to bezodkladne po tom, ako sa o tejto skutočnosti dozvie.
- 4.18. V prípade zmeny subdodávateľa je predávajúci povinný najneskôr do piatich (5) pracovných dní odo dňa zmeny subdodávateľa predložiť kupujúcemu informácie o novom subdodávateľovi v rozsahu údajov podľa bodu 4.16 tohto článku a predmet subdodávok.
- 4.19. Predávajúci vyhlasuje, že v čase uzatvorenia zmluvy je zapísaný v registri partnerov verejného sektora v súlade so zákonom č. 315/2016 Z. z. o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 315/2016 Z. z.“), pokiaľ sa ho povinnosť zápisu do registra partnerov verejného sektora týka.
- 4.20. Subdodávateľ alebo subdodávateľ podľa osobitného predpisu, ktorý podľa § 11 ods. 1 zákona o verejnom obstarávaní má povinnosť zapisovať sa do registra partnerov verejného sektora, musí byť zapísaný v registri partnerov verejného sektora v súlade so zákonom č. 315/2016 Z. z.
- 4.21. Povinnosti Predávajúceho vrátane pravidiel výberu subdodávateľa platia aj pri zmene subdodávateľa počas celej doby trvania tejto zmluvy.

- 4.22. Predávajúci zodpovedá za plnenie zmluvy o subdodávke subdodávateľom tak, ako keby plnenie realizované na základe takejto zmluvy realizoval sám. Predávajúci zodpovedá za odbornú starostlivosť pri výbere subdodávateľa ako aj za výsledok plnenia vykonaného na základe zmluvy o subdodávke.
- 4.23. Vlastnícke právo k dodanému plneniu prechádza na kupujúceho dňom jeho dodania a prevzatia podpisom dodacieho listu vyhotoveného Predávajúcim a zaplatením kúpnej ceny.
- 4.24. Nebezpečenstvo škody na plnení prechádza na Kupujúceho splnením podmienok bodu 4.12 a 4.15 tohto článku zmluvy.
- 4.25. Počas montáže doplnkového príslušenstva je nebezpečenstvo škody na vozidle na strane Predávajúceho, a to od momentu prevzatia vozidla na montáž doplnkového príslušenstva do prevzatia vozidla po skončení montáže kupujúcim.

Článok V. Kúpna cena a platobné podmienky

- 5.1. Kúpna cena je stanovená dohodou zmluvných strán ako cena konečná v súlade so zákonom Národnej rady Slovenskej republiky č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a vyhlášky Ministerstva financií Slovenskej republiky č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon Národnej rady Slovenskej republiky č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov. Cena je uvedená v prílohe č. 2 tejto zmluvy.
- 5.2. Kúpnu cenou sa rozumie cena vrátane colných a daňových poplatkov, komplexného zabezpečenia služieb spojených s dodávkou tovaru, vrátane dopravy do miesta plnenia a vrátane vykonania poučenia a zaškolenia obsluhy.
- 5.3. Dohodnutú cenu je možné meniť iba pri zmene colných a daňových predpisov alebo vždy len po vzájomnej dohode zmluvných strán, v zmysle zákona NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a vyhlášky Ministerstva financií Slovenskej republiky č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon Národnej rady Slovenskej republiky č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a v súlade so zákonom o verejnom obstarávaní, formou písomného a očíslovaného dodatku.
- 5.4. Zálohové platby ani platba vopred sa neumožňujú. Úhrada kúpnej ceny sa uskutoční po prebratí plnenia kupujúcim, formou prevodu na bankový účet predávajúceho uvedeného v čl. I. tejto zmluvy v časti Predávajúci. Prípustná je aj čiastková fakturácia jednotlivých jednotiek podľa prílohy č. 2 tejto zmluvy. Bezhotovostný platobný styk sa uskutoční prostredníctvom finančného ústavu kupujúceho na základe faktúry, ktorej splatnosť je dohodnutá v lehote tridsať (30) dní odo dňa doručenia faktúry kupujúcemu.
- 5.5. Neoddeliteľnou súčasťou faktúry bude dodací list potvrdený kupujúcim.
- 5.6. Faktúra musí spĺňať všetky náležitosti daňového dokladu v zmysle zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. V prípade, že faktúra bude obsahovať nesprávne alebo neúplné údaje, kupujúci je oprávnený ju vrátiť a predávajúci je povinný faktúru podľa charakteru nedostatku opraviť, doplniť alebo vystaviť novú. V takomto prípade sa preruší lehota jej splatnosti a nová začne plynúť prevzatím nového, resp. upraveného daňového dokladu.

Článok VI. Záručná doba a zodpovednosť za vady

- 6.1. Záručná doba na jednotlivé súčasti predmetu zmluvy je uvedená v prílohe č. 1 tejto zmluvy.
- 6.2. Ak sa v priebehu záručnej doby prejaví chyba materiálu alebo výrobná vada, je predávajúci povinný poškodené diely opraviť alebo vymeniť, čo bude vykonané bez úhrady najneskôr do tridsiatich (30) dní od reklamovania vady, pokiaľ nie je v tejto zmluve uvedené inak.

- 6.3. Pred uplynutím záručnej doby záruka zaniká, ak:
- 6.3.1. sa na tovare nevykonávajú pravidelné prehliadky v servise, predpísané výrobcom vždy po najazdení stanoveného počtu km uvedeného v servisnej knižke, pokiaľ tieto prehliadky vyžaduje výrobca, bol do tovaru kupujúcim zabudovaný, resp. inak namontovaný taký diel, ktorý nie je povolený výrobcom,
 - 6.3.2. bol tovar pozmenený nedovoleným spôsobom, odlišujúcim sa od jeho konštrukčného riešenia,
 - 6.3.3. tovar je používaný v rozpore s jeho účelom,
 - 6.3.4. užívateľ tovaru si nesplnil povinnosť predísť vzniku zmenšenia škody (napr. tovar neodstavil ihneď potom, ako bola zistená porucha, ale jazdil ďalej a tým zavinil zvýšenie rozsahu poruchy),
 - 6.3.5. pri prevádzke tovaru neboli použité výrobcom predpísané alebo doporučené materiály alebo náplne, predovšetkým oleje, pohonné hmoty, brzdové a chladiace kvapaliny a v iných prípadoch uvedených v servisnej knižke a v záručnom liste.
- 6.4. Záruka sa nevzťahuje na poškodenie laku zavinené vonkajšími príčinami (nárazy štrku, chemický atmosférický spád, vegetácia alebo zvieratá, škody spôsobené prírodnými javmi alebo nehodou). Bližšia špecifikácia rozsahu poskytovanej záruky je uvedená v servisnej knižke a záručnom liste, ktorú kupujúci obdrží spolu s tovarom.
- 6.5. V prípade reklamácií tovaru sa postupuje podľa tejto zmluvy, príslušných ustanovení Obchodného zákonníka a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov platných na území Slovenskej republiky.
- 6.6. Kupujúci sa zaväzuje znášať obmedzenia nevyhnutne spojené s vykonávaním servisu tovaru.

Článok VII. Servisné podmienky

- 7.1. Súčasťou dodania tovaru je garancia vykonávania plánovaných servisných činností, t. j. najmä záručného servisu, údržby a opráv vo vlastných servisných strediskách alebo servisných strediskách zmluvných partnerov podľa podmienok stanovených v tejto zmluve.

Článok VIII. Ostatné dojednania

- 8.1. Predávajúci prehlasuje, že predmet zmluvy nie je zaťažovaný právami tretích osôb.
- 8.2. Predávajúci je povinný dodať predmet zmluvy kupujúcemu v dohodnutom množstve, rozsahu, kvalite, v požadovaných technických parametroch, v bezchybnom stave a dohodnutom termíne v zmysle špecifikácie podľa prílohy č. 1 zmluvy.
- 8.3. Predávajúci je povinný plánovať montáž doplnkového príslušenstva tak, aby došlo k čo najmenšiemu obmedzeniu výluky prevádzky vozidla.
- 8.4. Kupujúci je povinný:
- 8.4.1. prebrať bezchybný predmet zmluvy v deň dodania, ktorý mu predávajúci oznámi podľa bodu 4.9 tejto zmluvy,
 - 8.4.2. riadne a včas zaplatiť kúpnu cenu dohodnutú v článku V. tejto zmluvy,
 - 8.4.3. na výzvu predávajúceho v primeranej lehote odovzdať predávajúcejmu vozidlá, do ktorých má byť montované doplnkové príslušenstvo.
- 8.5. Predávajúci je povinný strpieť výkon kontroly/audit/overovania súvisiaceho s plnením tejto zmluvy a poskytnúť všetku potrebnú súčinnosť pri výkone kontroly/audit/overovania oprávneným osobám, ktorými sú najmä:
- 8.5.1. poverení zamestnanci Zodpovedného orgánu,

- 8.5.2. poverení zamestnanci Orgánu auditu,
- 8.5.3. poverení zamestnanci Najvyššieho kontrolného úradu Slovenskej republiky,
- 8.5.4. poverení zamestnanci Úradu pre verejné obstarávanie,
- 8.5.5. riadne splnomocnení zástupcovia Európskej komisie, Európskeho úradu na boj proti podvodom a Európskeho dvora audítorov,
- 8.5.6. osoby prizvané orgánmi uvedenými v bode 8.5 v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a ES.

Článok IX. Zmluvné pokuty a úroky z omeškania

- 9.1. Pre prípad nedodržania podmienok tejto zmluvy dohodli Zmluvné strany nasledovné zmluvné pokuty a úroky z omeškania:
 - 9.1.1. za omeškanie predávajúceho s dodaním predmetu zmluvy v lehote bodu 4.6 tejto zmluvy, vrátane príslušných dokladov bodu 4.4 tejto zmluvy, je kupujúci oprávnený uplatniť si voči predávajúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny celého predmetu zmluvy za každý aj začatý deň omeškania,
 - 9.1.2. za omeškanie predávajúceho s odstránením vady predmetu zmluvy v lehote bodu 6.2 tejto zmluvy je Kupujúci oprávnený uplatniť si zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z ceny vadného predmetu zmluvy za každý aj začatý deň omeškania.
 - 9.1.3. za omeškanie kupujúceho so zaplatením kúpnej ceny je predávajúci oprávnený uplatniť si zákonný úrok z omeškania z nezaplatenej ceny za každý aj začatý deň omeškania.
- 9.2. Zaplatením zmluvnej pokuty predávajúcim nezaniká nárok kupujúceho na prípadnú náhradu škody, ktorá vznikla v príčinnej súvislosti s porušením zmluvnej povinnosti, za ktorú je uplatňovaná zmluvná pokuta.
- 9.3. Nárok na zmluvnú pokutu nevzniká vtedy, ak sa preukáže, že omeškanie je spôsobené okolnosťami vylučujúcimi zodpovednosť (vyššia moc). Zmluvnú pokutu zaplatí predávajúci kupujúcemu v lehote tridsiatich (30) dní odo dňa doručenia faktúry do sídla predávajúceho.

Článok X. Skončenie zmluvy

- 10.1. Zmluvné strany sa dohodli, že zmluvu je možné skončiť:
 - 10.1.1. písomnou dohodou Zmluvných strán, a to dňom uvedeným v takejto dohode; v dohode o skončení zmluvy sa súčasne upravujú nároky Zmluvných strán vzniknuté na základe alebo v súvislosti s touto zmluvou,
 - 10.1.2. písomným odstúpením od zmluvy v prípade podstatného porušenia zmluvy,
- 10.2. Odstúpenie od zmluvy sa uskutoční písomným oznámením odstupujúcej Zmluvnej strany adresovaným druhej Zmluvnej strane zároveň s uvedením dôvodu odstúpenia od zmluvy a je účinné okamihom jeho doručenia. V prípade pochybností sa má za to, že je odstúpenie doručené tretí deň po jeho odoslaní. Doručuje sa zásadne na adresu Zmluvnej strany uvedenú v tejto zmluve.
- 10.3. Za podstatné porušenie zmluvy sa považuje:
 - 10.3.1. omeškanie predávajúceho s dodaním predmetu zmluvy oproti dohodnutému termínu plnenia o viac ako štyri (4) týždne bez uvedenia dôvodu, ktorý by omeškanie ospravedlňoval (vyššia moc),
 - 10.3.2. ak kúpna cena bude fakturovaná v rozpore s podmienkami dohodnutými v tejto zmluve,
 - 10.3.3. Predávajúci dodá Kupujúcemu predmet zmluvy takých parametrov, ktoré sú v rozpore s touto zmluvou,
 - 10.3.4. Kupujúci je v omeškaní so zaplatením faktúry o viac ako šesťdesiat (60) dní po lehote jej splatnosti,
 - 10.3.5. predávajúci poruší jeho povinnosti podľa bodu 4.14 až 4.22 tejto zmluvy,
 - 10.3.6. voči predávajúcemu začalo konkurzné konanie alebo reštrukturalizácia,
 - 10.3.7. predávajúci vstúpil do likvidácie.

- 10.4. Kupujúci môže od zmluvy odstúpiť aj z ktoréhokoľvek dôvodu uvedeného v § 19 zákone o verejnom obstarávaní.
- 10.5. Odstúpenie od zmluvy má následky stanovené príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka, pokiaľ sa Zmluvné strany písomne nedohodnú inak.
- 10.6. Pre účely tejto zmluvy sa za vyššiu moc považujú udalosti, ktoré nie sú závislé od konania Zmluvných strán, a ktoré nemôžu Zmluvné strany ani predvídať ani nijakým spôsobom priamo ovplyvniť, ako napr.: vojna, mobilizácia, povstanie, živelné pohromy, požiare, embargo, karantény. Oslobodenie od zodpovednosti za nesplnenie dodania predmetu zmluvy trvá po dobu pôsobenia vyššej moci, najviac však dva mesiace. Po uplynutí tejto doby sa Zmluvné strany dohodnú o ďalšom postupe. Ak nedôjde k dohode, má strana, ktorá sa odvolala na okolnosti vylučujúce zodpovednosť, právo odstúpiť od zmluvy.

Článok XI. Spoločné a záverečné ustanovenia

- 11.1. Akákoľvek písomnosť alebo iné správy, ktoré sa doručujú v súvislosti so zmluvou druhej Zmluvnej strane (každá z nich ďalej ako „Oznámenie“) musia byť:
- 11.1.1. v písomnej podobe,
- 11.1.2. doručené (i) osobne, (ii) poštou prvou triedou s uhradeným poštovným, (iii) kuriérom prostredníctvom kuriérskej spoločnosti alebo (iv) elektronickou poštou na adresy, ktoré budú oznámené v súlade s týmto článkom zmluvy.
- 11.2. Oznámenie poskytované Kupujúcemu bude zaslané na adresu uvedenú nižšie alebo inej osobe alebo na inú adresu, ktorú Kupujúci priebežne písomne oznámi Predávajúcemu v súlade s týmto článkom zmluvy:
- Kupujúci: Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky, Pribinova 2, 812 72 Bratislava
k rukám: , riaditeľ odboru dopravy SE MVSR
email:
- Oznámenie poskytované Predávajúcemu bude zaslané na adresu uvedenú nižšie alebo inej osobe alebo na inú adresu, ktorú Predávajúci priebežne písomne oznámi Kupujúcemu v súlade s týmto článkom zmluvy:
- Predávajúci: Hyundai Motor Czech s. r. o., organizačná zložka Slovakia, Galvánioho 17A, 821 04 Bratislava
k rukám:
email:
- 11.3. Oznámenie nadobúda účinnosť okamihom jeho prevzatia a má sa za prevzaté:
- 11.3.1. v čase jeho doručenia (alebo odmietnutia jeho prevzatia), pokiaľ sa doručuje osobne alebo kuriérom; alebo
- 11.3.2. v čase jeho doručenia, ale najneskôr v piaty (5) deň po jeho odoslaní, pokiaľ sa doručuje ako poštová zásielka prvej triedy s uhradeným poštovným; alebo
- 11.3.3. v čase jeho doručenia, ale najneskôr nasledujúci deň po jeho odoslaní, pokiaľ sa doručuje prostredníctvom elektronickej pošty.
- 11.4. V prípade zmeny obchodného mena, názvu, sídla, právnej formy, štatutárnych orgánov alebo i spôsobu ich konania za Zmluvnú stranu, oznámi strana, ktorej sa niektorá z uvedených zmien týka, písomnou formou túto skutočnosť druhej Zmluvnej strane a to bez zbytočného odkladu, inak povinná Zmluvná strana zodpovedá za všetky škody z toho vyplývajúce alebo náklady, ktoré v tejto súvislosti musela vynaložiť druhá Zmluvná strana. V prípade zmeny bankového spojenia alebo čísla účtu zmluvnej strany o tejto skutočnosti vyhotovia písomný a očíslovaný dodatok k tejto zmluve.
- 11.5. Táto zmluva môže byť doplnená alebo zmenená v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky len písomnými a očíslovanými dodatkami, ktoré sa po podpísaní

obidvoma zmluvnými stranami stávajú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy, a to aj v prípade ak sa zmena alebo doplnenie zmluvy týka zmeny alebo doplnenia subdodávateľa.

- 11.6. V ostatných právach a povinnostiach touto zmluvou neupravených platia príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov platných na území Slovenskej republiky.
- 11.7. Zmluvné strany sa dohodli, že prípadné spory vyplývajúce z plnenia tejto zmluvy budú riešiť najprv dohodou alebo zmiernom. Ak nepríde k dohode, bude vec riešiť vecne a miestne príslušný súd Slovenskej republiky.
- 11.8. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu uzatvorili slobodne a vážne, nie v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok, prečítali ju, porozumeli jej a nemajú proti jej forme a obsahu žiadne výhrady, čo potvrdzujú vlastnoručnými podpismi.
- 11.9. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv v súlade so zákonom č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, a ktorými sa menia a dopĺňajú niektoré zákony. Zverejnenie zmluvy v Centrálnom registri zmlúv zabezpečí kupujúci.
- 11.10. Táto zmluva je vyhotovená v piatich (5) rovnopisoch s platnosťou originálu, dva (2) rovnopisy zostanú predávajúcemu a tri (3) rovnopisy zostanú kupujúcemu.
- 11.11. Zmluva má nasledujúce prílohy, ktoré tvoria jej neoddeliteľnú súčasť:
- | | |
|---------------|------------------------|
| Príloha č. 1: | Predmet Zmluvy |
| Príloha č. 2: | Štruktúrovaný rozpočet |
| Príloha č. 3: | Zoznam subdodávateľov |

Za Kupujúceho:

Za Predávajúceho:

V Bratislave dňa

V Bratislave dňa

.....
štátny tajomník
Ministerstva vnútra SR
Martin Kráľovič

.....
Chang Beom Park
Hyundai Motor Czech s. r. o.,
organizačná zložka Slovakia

Príloha č. 1 Kúpnej zmluvy – Predmet zmluvy

Opis predmetu zákazky - úvod	
Predmetom zákazky je dodanie 35 ks automobilov typu Hatchback pre HaZZ	
Automobil musí spĺňať všetky požiadavky na verejného obstarávateľa. Všetky požiadavky na predmet zákazky sú v súťažných podkladoch stanovené ako minimálne pokiaľ pri konkrétnej požiadavke nie je výslovne uvedená presná hodnota alebo je explicitne uvedené, že ide o maximálnu hodnotu.	
Verejný obstarávateľ požaduje, aby ponúkaný automobil spĺňal okrem výbavy a špecifikácie stanovenej v tejto výzve na predkladanie ponúk aj minimálny stupeň výbavy dostupnej pre bežného spotrebiteľa v Slovenskej republike.	

Automobil typu Hatchback			
p.č.	požiadavka na predmet zákazky/parameter	požadovaná hodnota parametra	skutočná hodnota parametra ponúkaného riešenia
1	Obstarávaný počet automobilov	35	Hyundai i30 hatchback 1,5 T-Gdi MHEV 7DCT - výbava FAMILY a podľa požiadavok obstarávateľa v opise predmetu zákazky
2	všeobecné požiadavky	všetky automobily musia byť rovnaký model kategórie M1	áno
3		všetky automobily musia byť nové, nepoužívané s údajom na počítadle km nie vyšším ako 40 km.	áno
4		Automobily musia byť z aktuálneho modelového portfólia výrobcu a nesmú byť vyrobené viac ako 10 mesiacov pred momentom dodania	áno
5		Záruka na vozidlo min. 5 rokov / min. 150 000 km (uplatniteľná v ktoromkoľvek autorizovanom servisnom stredisku)	áno
6		Záruka na prehrdzavenie karosérie sa požaduje min. 6 rokov a na lak min. 3 roky (uplatniteľná v ktoromkoľvek autorizovanom servisnom stredisku)	áno
7		Záruka začína plynúť odo dňa prevzatia tovaru kupujúcim (od dátumu predaja uvedeného na preberacom – odovzdávacom protokole).	áno
Karoséria			
8	Typ (podľa Nariadenia EP a Rady EÚ 2018/858)	Hatchback	áno
9	počet dverí	5 (presne)	áno
10	Počet sedadiel (miest na sedenie)	5 (presne)	áno
11	Farba automobilu	červená alebo červená metalíza	áno, červená pastelová (Engine red)

12	Rázvor vozidla (mm)	min. 2649 mm	áno, 2650 mm
13	parameter a - pohodlie vpredu (merané od pedálov)	Min. 100 cm (pri kontrolnom meraní je prípustná odchýlka +- 1 cm) pri prednom sedadle posunutom na doraz vzad	áno, 110 cm
14	parameter b - pohodlie vzadu	Min. 65 cm (pri kontrolnom meraní je prípustná odchýlka +- 1 cm) pri prednom sedadle posunutom na vzdialenosť 100 cm	áno, 68 cm
15	parameter c - priestor pre hlavu vpredu	Min. 95 cm (pri kontrolnom meraní je prípustná odchýlka +- 1 cm) merané od spojnice sedáku s operadlom kolmo k sedáku (sedadlo v najnižšej možnej polohe)	áno, 100 cm
16	parameter d - priestor pre hlavu vzadu	Min. 95 cm (pri kontrolnom meraní je prípustná odchýlka +- 1 cm) merané od spojnice sedáku s operadlom v predĺženej línii operadla do stropu (nastavenie sedadiel zodpovedajúce udávanému parametru objemu batožinového priestoru)	áno, 97 cm
17	parameter e - šírka v lakťoch vpredu	min. 138 cm (pri kontrolnom meraní je prípustná odchýlka +- 1 cm)	áno, 144 cm
18	parameter f - šírka v lakťoch vzadu	min. 138 cm (pri kontrolnom meraní je prípustná odchýlka +- 1 cm)	áno, 144 cm
19	Svetlá výška vozidla (mm)	min. 130 mm	áno, 140 mm
20	Objem batožinového priestoru bez sklopených sedadiel meraný od pevnej podlahy batožinového priestoru po vrchný kryt batožinového priestoru metódou podľa ISO3832 (bez priestoru pre umiestnenie rezervy a odkladacích priestorov nachádzajúcich sa pod podlahou)	min. 380 l	áno, 395
Motor			
21	Druh	zážihový (akceptovaný bude aj hybridný pohon, no nie plug-in hybridný), minimálne 4 valec	áno, zážihový s mildhybridným pohonom
22	Palivo	bezolovnatý benzín, oktánové číslo 95	áno
23	Emisná norma	platná v dobe predkladania ponuky	áno
24	Emisie CO2 kombinované podľa normy WLTP (g/km)	horná hranica údajov max. 165 g/km	áno, 126g/km
25	výkon (kW/k)	min. 110 kW / 150 k	áno, 117,5 kW / 159 k
26	Kombinovaná spotreba podľa normy WLTP (l / 100 km)	horná hranica údajov max. 7,2 l / 100 km	áno, 5,6 / 100km
27	Objem palivovej nádrže (l)	min. 43 l	áno, 50 l
28	pohon náprav	predný	áno
29	Prevodovka	automatická	áno
30	Počet prevodových stupňov	min. 6-stupňová (akceptuje sa aj prevodovka CVT)	áno, 7-stupňová

Bezpečnosť			
31	ABS a rozdeľovač brzdového účinku	požaduje sa	áno
32	Protipreklzový systém s obmedzením výkonu motora	požaduje sa	áno
33	Elektronický stabilizačný systém	požaduje sa	áno
34	kotúčové brzdy vprahu a vzadu	požaduje sa	áno
35	Systém na monitorovanie tlaku v pneumatikách	požaduje sa	áno
36	Asistent rozjazdu do kopca	požaduje sa	áno
37	Asistent udržiavania v jazdnom pruhu	požaduje sa	áno
38	Počet airbagov	min. 6 (predné s vypínateľným na strane spolujazdca, bočné a hlavové pre vodiča a spolujazdca)	6
39	Trojbodové bezpečnostné pásy na všetkých sedadlách (aj tretie sedadlo vzadu v strede)	požaduje sa	áno
40	Bezpečnostné pásy vodiča a spolujazdca s predpínačom	požaduje sa	áno
41	Signalizácia nezapnutia bezpečnostných pásov	požaduje sa	áno
42	Predné Full LED svetlomety	požaduje sa	áno
43	Denné svietenie svetiel LED	požaduje sa	áno
44	Predné svetlomety do hmly	požaduje sa (nepožaduje sa v prípade, ak uchádzač ponúkne automobil, ktorého predné svetlomety svojou konštrukciou, riadením distribúcie svetelného lúča a svojim umiestnením plnohodnotne plnia funkciu predných svetlometov do hmly)	áno
45	Svetelný senzor	požaduje sa	áno
46	Tretie brzdové svetlo	požaduje sa	áno
47	Hmlové svetlo vzadu	požaduje sa	áno
Komfort			
48	Posilňovač riadenia	požaduje sa	áno
49	Výškovo a pozdĺžne nastaviteľný kožený vyhrievaný multifunkčný volant	požaduje sa	áno
50	Výškovo a pozdĺžne nastaviteľné sedadlo vodiča a pozdĺžne nastaviteľné spolujazdca	požaduje sa	áno
51	Lakťová opierka vpredu (s odkladacím priestorom)	požaduje sa	áno
52	Centrálne zamykanie s diaľkovým ovládaním	požaduje sa + min. 2x kľúč	áno

53	Tempomat	požaduje sa	áno
54	Elektrické ovládanie okien vpredu a vzadu	požaduje sa	áno
55	Osvetlenie batožinového priestoru	požaduje sa	áno
56	Dvojjónová automatická klimatizácia	požaduje sa	áno
57	Vnútorne spätné zrkadlo s automatickým zabezpečením proti oslneniu	požaduje sa	áno
58	Elektricky ovládané s vyhrievané vonkajšie spätné zrkadlá	požaduje sa	áno
59	Detské poistky zámkov zadných bočných dverí	požaduje sa	áno
60	Signalizácia otvorenia dverí	požaduje sa	áno
61	Automatické uzamknutie dverí pri rozjazde	požaduje sa	áno
62	Parkovacie senzory vzadu a parkovacia kamera	požaduje sa	áno
63	Dažďový senzor	požaduje sa	áno
Interiér/sedadlá			
64	Poťah sedadiel	min. látkový	áno
65	Opierka hlavy všetkých sedadiel (aj tretie sedadlo vzadu v strede)	požaduje sa	áno
66	Delené sklopné zadné sedadlá (napr. 60:40, 3:2 a pod.)	požaduje sa	áno
67	Vyhrievanie predných sedadiel	požaduje sa	áno
Iná výbava			
68	min. 1x integrovaná zásuvka USB pre dobíjanie elektrických zariadení v priestore medzi vodičom a spolujazdcom (dostupné aj po montáži doplnkovej výbavy). Riešenie redukciami nie je prípustné)	požaduje sa	áno
69	12V zásuvka v priestore medzi vodičom a spolujazdcom	požaduje sa	áno
70	12V zásuvka v batožinovom priestore	požaduje sa	áno
71	kryt batožinového priestoru (roleta alebo iné riešenie)	požaduje sa	áno
72	Zadný stierač	požaduje sa	áno
73	Palubný počítač	požaduje sa	áno
74	Ukazovateľ vonkajšej teploty	požaduje sa	áno

76	Rádio s min. 8" displejom, USB vstup, funkcia zrkadlenia smartfonu Android auto aj Apple carplay, Bluetooth pripojenie telefónu, funkcia handfree telefonovania, anténa a repro sústava pre ozvučenie vozidla	požaduje sa	áno
77	Povinná výstroj a výbava stanovená pre daný druh vozidla (v zmysle zákona č. 106/2018 Z.z., resp. vyhlášky č. 134/2018 Z. z.) - homologizovaný prenosný výstražný trojuholník, lekárnička)	požaduje sa	áno
78	Ťažné lano	požaduje sa	áno
79	Ručný hasiaci prístroj práškový (2 kg) umiestnený do držiaku v priestore pre vodiča alebo spolujazdca tak aby ním nebolo možné manipulovať osobami sediacimi na zadných sedadlách alebo umiestnený v batožinovom priestore na ľahko dostupnom mieste.	požaduje sa	áno
80	Pozdĺžne strešné nosiče alebo zabudované montážne body priečnikov	požaduje sa	áno
81	Sada originálnych gumených rohoží na podlahu a gumená alebo plastová vaňa do batožinového priestoru	požaduje sa	áno
82	Zatmavnené sklá od B-stĺpika	požaduje sa	áno
83	Podložky na upevnenie tabuliek s evidenčným číslom	požaduje sa	áno
84	4 ks originálnych diskov kolies z ľahkých zliatin min. 16" so sadou 4 ks letných pneumatík kompatibilných s automobíľom (celoročné pneu nie sú prípustné). Montáž na vozidle podľa dátumu dodania (15.9. - 30.3. - zimná sada)	požaduje sa	áno

85	Set 4 ks originálnych diskov kolies z ľahkých zliatin min. 16" so sadou 4 ks zimných pneumatík min. strednej triedy (Vredestein, Uniroyal, Firestone, Nokian, YOKOHAMA, Hankook a pod.) kompatibilných s automobilom (ďalej aj ako "zimná sada diskov". Celoročné pneu nie sú prípustné. Vozidlo dodané období od 15.9. do 30.3. bude pri dodaní obuté na zimnej sade.	požaduje sa	áno
86	min. dojazdové rezervné koleso s príslušenstvom /zdvihák, kľúč na kolesa/	požaduje sa	áno

Doplňkové príslušenstvo			
p.č.	Názov položky	Požiadavky	Počet
2.1	Svetelné a zvukové výstražné zariadenie s určením pre HaZZ (zostava 2)	podľa technickej špecifikácie v hárku "VRZ_zostava2_spec" vrátane montáže. Kompatibilné s ponúkanými automobilom	35
2.2	Set polepov (označenie príslušnosti vozidla k HaZZ SR)	podľa technickej špecifikácie v hárku "SET_POLEPOV_spec" vrátane montáže	35

Svetelné a zvukové výstražné zariadenie s určením pre HaZZ SR (zostava 2) - technická špecifikácia		
		skutočná hodnota parametra ponúkaného riešenia
zloženie zostavy	Svetelný maják	<i>Juluen B16/B14</i>
	Doplňkové svetelné výstražné zariadenia	<i>911 Signal NR6/FIN6, Juluen ST06/CR06</i>
	Elektronika (ovládacia časť s elektronikou) a tlakový reproduktor	<i>Premier Hazard Sonic, Holomy AZD 400 A, Holomy H100, Holomy AS9080CS</i>
všeobecné požiadavky na zostavu	vhodné pre motorové vozidlá s konštrukčnou rýchlosťou do 250 km/h,	áno
	vymeniteľnosť náhradných dielov	áno
Požiadavky na svetelný maják	požadujeme 1 kus modrej farby	áno
	aerodynamický tvar s nízkym odporom vzduchu. Výška min. 10 cm max 15 cm. V prípade vozidla s hagusmi min. 10 cm nad ich vrchnú časť	áno
	viditeľný zo všetkých strán (360°)	áno

	LED technológia so stroboskopickým efektom a čo najvyššou hodnotou efektívnej svietivosti v prípustných hodnotách predpisu EHK č. 65. Homologizácia podľa predpisu EHK č. 65 pre jednu úroveň svietivosti TB1 u modrej farby	áno
	napájanie 12V (konektor na pripojenie hlavného svetelného majáku vyviesť v oboch „B“ stĺpkoch vozidla, prepojovací kábel od konektora po maják musí byť flexibilný, špirálový s dostatočnou mechanickou pevnosťou, opletom a odpovedajúcim priemerom vzhľadom na odber prúdu zariadenia)	áno
	magnetické uchytenie. Musí zabezpečovať použitie pri prevádzkovej rýchlosti vozidla do 250 km/hod	áno
	maximálna hmotnosť 1,5 kg	áno
Požiadavky na svetelné výstražné zariadenia	2 kusy nízkeho interiérového výstražného svetla, každé z min. 6 ks LED modré (na ľavej strane vozidla a na pravej strane vozidla) alebo modro-modrej farby so stroboskopickým efektom pevne prichytené a umiestnené v najvyššej časti čelného skla s tieniacim krytom zabezpečujúcim uchytenie svetelného zdroja a vyžarovanie svetla v priamom smere a zamedzujúcim prenikaniu svetla do interiéru vozidla. Svetlá musia byť umiestnené v hornej časti skla predného okna, podľa možnosti konštrukcie vozidla.	áno
	2 kusy priame exteriérové LED-diodové výstražné svetlá skladajúce sa každé z min. 6 ks LED modrej farby (na ľavej strane vozidla modre farby a na pravej strane vozidla modrej farby) alebo modro-modrej farby so stroboskopickým efektom a maximálnou hodnotou efektívnej svietivosti v zmysle predpisu EHK č. 65, (umiestnenie spresní obstarávateľ podľa typu vozidla – spravidla ide o umiestnenie pred chladičom v prednej maske vozidla)	áno
	2 kusy interiérového výstražného svetla, každé z min. 6 ks LED modré (na ľavej strane vozidla a na pravej strane vozidla) alebo modro-modrej farby so stroboskopickým efektom umiestnené v najvyššej časti zadného okna vozidla s tieniacim krytom zabezpečujúcim uchytenie svetelného zdroja a vyžarovanie svetla v priamom smere a zamedzujúcim prenikaniu svetla do interiéru vozidla. Svetlá musia byť umiestnené na okrajoch hornej časti skla zadného okna, podľa možnosti konštrukcie vozidla.	áno
	výška tieniaceho krytu zabezpečujúceho uchytenie svetelného zdroja a zamedzujúceho prenikaniu svetla do interiéru vozidla musí mať rozmer na výšku max. 40 mm.	áno
	zosilňovač	áno
Požiadavky na Elektroniku	ovládaci prepínač a ovládaci panel pre ovládanie všetkých funkcií zostavy. Súčasti ovládania VRZ musia byť umiestnené v interiéri vozidla v dosahu z miesta vodiča a spolujazdca.	áno
	tlačkový reproduktor s minimálnym výkonom 100W a minimálnym akustickým tlakom (pri menovitom výkone 100W a vzdialenosti 1m od zdroja) 120dB v režime použitia sirény, kompletná montážna sada s príslušenstvom, (pokiaľ by akustický výkon reproduktora kvôli umiestneniu nezodpovedal 120dB je nutné použiť reproduktory dva alebo zmeniť umiestnenie vo vozidle). Požaduje sa skrytá montáž do prednej časti vozidla (vhodne podľa typu vozidla). Reprodukotor musí byť vhodný do exteriéru s úpravou proti korodovaniu.	áno
	napájanie podľa palubnej siete vozidla	áno
	možnosť rýchlej zmeny výstražných tónov (minimálne 3 tóny)	áno
	stabilita parametrov výstražných tónov	áno
	blokovanie funkcie výstražných tónov pri nefunkčnom svetelnom výstražnom zariadení	áno

súlád s predpismi	Zvláštne zvukové a svetelné výstražné zariadenie je určené na motorové vozidlá s právom prednosti jazdy v zmysle § 40 Zákona č. 8/2009 Z. z. a § 13 Vyhlášky č. 9/2009 Z. z.. Výstražné zariadenie musí spĺňať podmienky ustanovené § 18 a 19 Vyhlášky 464/2009 Z. z. , osobitným predpisom Vyhláškou č. 176/1960 Zb. v znení neskorších predpisov a oznámenia Ministerstva zahraničných vecí Slovenskej republiky č. 245/1996 Z. z.. Výstražné zariadenie musí byť homologizované podľa predpisu EHK č. 65, EHK č. 10 alebo Direktívi 72/245/EEC a predávajúci musí tento certifikát ku každému typu zariadenia predložiť pri dodávke. Dodávateľ musí predložiť certifikát na dodávaný typ zariadenia.	áno
iné požiadavky	Predávajúci vyhotoví prvomontáž technických zariadení na každý typ obstarávaného vozidla a prizve objednávateľa na schválenie montáže na ostatné vozidlá. Zároveň dodá návrh montážneho predpisu zvláštneho zvukového a svetelného výstražného zariadenia (celej zostavy podľa jednotlivých komponentov) do 30 dní odo dňa uzavretia zmluvy . Montážny predpis musí obsahovať podrobný popis demontáže a montáže čalúnenia a obkladov interiéru vozidla, montáž elektroniky výstražného zariadenia, blokovú schému zapojenia, umiestnenie poistiek, fotografie držiakov a prípravkov, ak sú potrebné pre montáž, údržbu a pod. Predávajúci spracuje a dodá kupujúcim schválený montážny predpis zvláštneho zvukového a svetelného výstražného zariadenia na každý typ vozidla a v termíne do 10 dní po odovzdaní prvého vozidla odovzdá objednávateľovi .	áno
	Zostava je súčasťou vozidla a vzťahuje sa naň rovnaká záruka ako na vozidlo samotné. Montážou zostavy ZVZ na vozidlo nesmie dôjsť k strate alebo obmedzeniu záruky na vozidlo. Uchádzač uvedenú skutočnosť preukáže v ponuke a to vyhlásením výrobcu alebo zástupcu výrobcu (uviesť v prílohe vlastného návrhu plnenia), že dodatočnou montážou zvláštneho doplnkového príslušenstva a výbavy nedôjde k strate alebo obmedzeniu záruky na dodávané automobily.	áno

Set polepov (označenie príslušnosti vozidla k Hasičskému a záchrannému zboru SR) - technická špecifikácia

	1	2	3	4	5	6
	Znak Hasičského a záchranného zboru SR kapota	Znak Hasičského a záchranného zboru zboru bok	Nápis HASIČI čierny podklad kapota	Nápis HASIČI biely reflexný kapota	Nápis HASIČI čierny podklad bok	Nápis HASIČI biely reflexný bok
rozmery	8 -hran o priemere min. 32 cm	8 - hran o priemere min. 24 cm	minimálna dĺžka nápisu 76 cm	minimálna dĺžka nápisu 75 cm	minimálna dĺžka min. 110 cm (ak to rozmer umožňuje)	minimálna dĺžka 110 cm (ak to rozmer umožňuje)
množstvo	1	2	1	1	2	2
rozloženie/umiestnenie	v strede na prednej kapote vozidla medzi nápisom HASIČI a čelným sklom.	na predných bočných dverách vozidla medzi bočným žltým pásom a bočným oranžovým fluorescenčným pásom.	v strede prednej kapoty vozidla medzi predným okrajom kapoty a znakom Hasičského a záchranného zboru	v strede prednej kapoty vozidla medzi predným okrajom kapoty a znakom Hasičského a záchranného zboru.	na boku vozidla prechádzajúci cez predné a zadné bočné dvere (ak je potrebné) medzi znakom HaZZ a	na boku vozidla prechádzajúci cez predné a zadné bočné dvere (ak je potrebné) medzi znakom HaZZ a

				Lepí sa na podklad špecifikovaný v stĺpci 3.	SOS 112	SOS 112. Lepí sa na podklad špecifikovaný v stĺpci 5.
materiál	fólia pre digitálnu tlač	fólia pre digitálnu tlač	matná fólia	reflexná fólia	matná fólia	reflexná fólia
farba			čierna matná - RAL 9005	biela reflexná PANTONE427C	čierna matná - RAL 9005	biela reflexná PANTONE427C
typ písma (font)	N/A	N/A	Arial Black	Arial Black	Arial Black	Arial Black
vlastný návrh riešenia /uchádzač uvedenie vlastnosti použitého materiálu v rozsahu výrobcu materiálu (napr. 3M) a typu materiálu (napr. Scotchlite™ pri reflexnej fólii) a farbu materiálu/	3M Scotchcal IJ40C-10 (biela) + IJ40-114 (laminácia)	3M Scotchcal IJ40C-10 (biela) + IJ40-114 (laminácia)	3M Scotchcal- 50-120	3M Scotchlite 680-10 (reflexná biela)	3M Scotchcal- 50-120	3M Scotchlite 680-10 (reflexná biela)

	7	8	9	10	11	12
	Nápis HASIČI čierny vzadu	Nápis SOS 112 biely reflexný bok	Nápis 150 biely reflexný so symbolom telefónu boky	Nápis 150 biely reflexný so symbolom telefónu reflexný vzadu	Pás žltý reflexný boky	Pás žltý reflexný vzadu
rozmery	minimálna dĺžka 40 cm	minimálna dĺžka 27 cm	minimálna dĺžka 20 cm	minimálna dĺžka 20 cm	výška min. 5,5 cm	výška min. 6 cm dĺžka - vzdialenosť medzi zadnými svetlami v závislosti od vozidla
množstvo	1	2	2	1	2	1
rozloženie/umiestnenie	umiestnený pod zadným oknom, vedený cez biely a žltý pás vzadu	umiestnený medzi žltým bočným pásom a oranžovým fluorescenčným pásom.	na zadnej bočnej časti vozidla nad alebo pod "Pás biely reflexný boky"	na zadnej časti karosérie vpravo medzi žltým pásom vzadu a oranžovým fluorescenčným pásom vzadu	pokrýva priestor medzi spodnou hranou vrchného bieleho reflexného pásu a kľučkami vozidla a zachováva tvar tohto priestoru. Pás vyplňuje vzdialenosť medzi zadnou a prednou časťou v maximálne	vyplňa priestor medzi spodnou hranou bieleho reflexného zadného pásu a jeho spodná hrana opticky nadväzuje na spodnú hranu bočného žltého pásu. Pomer výšky vrchného bieleho a spodného žltého pásu musí byť 1:1.

					možnej dĺžke, ktorú pripúšťa rozmer vozidla. Na spodnú hranu tohto pásu opticky nadväzuje spodná hrana zadného pásu. Pomer výšky vrchného bieleho a spodného žltého pásu musí byť 1:1.	
materiál	matná fólia	reflexná fólia	reflexná fólia	reflexná fólia	reflexná fólia	reflexná fólia
farba	čierna matná - RAL 9005	biela reflexná, PANTONE427C	biela reflexná, PANTONE427C	biela reflexná, PANTONE427C	žltá reflexná, PANTONE 3298C	žltá reflexná, PANTONE 3298C
typ písma (font)	Arial Black	Arial Black	Arial Black	Arial Black	N/A	N/A
vlastný návrh riešenia /uchádzač uvedenie vlastnosti použitého materiálu v rozsahu výrobcu materiálu (napr. 3M) a typu materiálu (napr. Scotchlite™ pri reflexnej fólii) a farbu materiálu/	3M Scotchcal- 50-120	3M Scotchlite 680-10 (reflexná biela)	3M Scotchlite 680-10 (reflexná biela)	3M Scotchlite 680-10 (reflexná biela)	3M Scotchlite 680-81 (reflexná žltá)	3M Scotchlite 680-81 (reflexná žltá)

	13	14	15	16	17	18
	Pás biely reflexný boky	Pás biely reflexný vzadu	Pás oranžový fluorescenčný boky	Pás oranžový fluorescenčný vzadu	Pás vysokoreflexný biely bok	Pás vysokoreflexný biely vzadu
rozmery	výška min. 5,5 cm	výška min. 6 cm a Celková dĺžka pásu je daná rozdielom šírky plochy zadných (5-tych) dverí a dĺžky spodného žltého pásu.	výška 5,5 cm a minimálna dĺžka pásu je daná dĺžkou predných a zadných bočných dverí vo výške cca 20 cm od prahu dverí	dĺžka pásu je 60 cm so skosením pod uhlom 45°	výška min. 5,5 cm	výška min. 5,5 cm. Celková dĺžka je daná rozdielom dĺžky plochy zadných (5-tych dverí) a dĺžky vysokoreflexného fluorescenčného pásu.
množstvo	2	1	2	1	2	
rozloženie/umiestnenie	pokrýva priestor medzi bočnými sklami a vrchnou hranou žltého reflexného pásu a zachováva tvar tohto	vypĺňa priestor lakovanej časti karosérie medzi vrchnou hranou spodného žltého pásu a zadným sklom. Pomer výšky	na bočných predných a zadných dverách pod bielym vysoko reflexným pásom	na zadnom nárazníku, medzi "Pás biely vysokoreflexný vzadu"	v prípade, ak karoséria, prípadne povrchová úprava nárazníkov umožňuje montáž tohto dielu, tento pás voľne	umiestnenie vzadu, nadväzuje na pás vysokoreflexný po bokoch opísaný v stĺpci 17.

	priestoru. Pás vyplňuje vzdialenosť medzi zadnou a prednou časťou v maximálnej možnej dĺžke, ktorú pripúšťa rozmer vozidla. Pomer výšky vrchného bieleho a spodného žltého pásu musí byť 1:1.	vyrchného bieleho a spodného žltého pásu musí byť 1:1.			nadväzuje na vysokoreflexný fluorescenčný pás o minimálnej dĺžke 20 cm na prednom aj zadnom nárazníku jeho bočnej časti	
materiál	Kontúrovacia vysokoreflexná fólia	Kontúrovacia vysokoreflexná fólia	Kontúrovacia vysokoreflexná, fluorescenčná fólia	Kontúrovacia vysokoreflexná, fluorescenčná fólia	Kontúrovacia vysokoreflexná fólia	Kontúrovacia vysokoreflexná fólia
farba	biela reflexná Diamond Gráde, PANTONE 429C	biela reflexná Diamond Gráde, PANTONE 429C	oranžová reflexná Diamond Gráde PANTONE 137C Fluor	oranžová reflexná Diamond Gráde PANTONE 137C Fluor	biela reflexná Diamond Gráde, PANTONE 429C	biela reflexná Diamond Gráde, PANTONE 429C
typ písma (font)	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A
vlastný návrh riešenia /uchádzač uvedenie vlastností použitého materiálu v rozsahu výrobcu materiálu (napr. 3M) a typu materiálu (napr. Scotchlite™ pri reflexnej fólii) a farbu materiálu/	3M Diamondgrade 983-10 (biela vysokoreflexná)	3M Diamondgrade 983-10 (biela vysokoreflexná)	3M Diamondgrade 983-21 (fluorescenčná žltá/oranž vysokoreflexná)	3M Diamondgrade 983-21 (fluorescenčná žltá/oranž vysokoreflexná)	3M Diamondgrade 983-10 (biela vysokoreflexná)	3M Diamondgrade 983-10 (biela vysokoreflexná)

Vlastnosti použitého materiálu - Reflexná fólia:

1. Fólia musí byť vyrobená z vysokokvalitného reflexného materiálu, ktorý sa musí prispôbiť aj náročným tvarovaným povrchom. Materiál musí mať vysokú reflexivitu maximálne 50 cd/lx.m2, (napr. fólia 3M™ Scotchlite™- zelená 680-77 CRE, čierna 680-85 CRE, čierna 580-85 CRE, biela 580-10 E alebo jej odpovedajúci ekvivalent).
2. Fólia s označením 680-XX musí byť vybavená špeciálnym lepidlom (napr. Controltac™ a Comply™ alebo odpovedajúci ekvivalent).
3. Fólia musí spĺňať predpis OSN EHK 104, ktorá zavádza do platnosti smernicu, povoľujúcu používanie reflexných materiálov na zvýšenie bezpečnosti cestnej premávky v noci a v zlom počasí.
4. Záruka po aplikácii vo vertikálnej polohe na karosérii vozidla musí byť minimálne 7 rokov.

Vlastnosti použitého materiálu - Matná fólia:

1. Fólia musí byť vyrobená z liateho materiálu so schopnosťou prispôbiť sa zvlneným povrchom podľa tvaru kapoty vozidla (napr. 3M™ Scotchcal™ čierna 80-120, biela 80 alebo odpovedajúci ekvivalent).

2. Záruka po aplikácii vo vertikálnej polohe na karosérii vozidla musí byť minimálne 7 rokov.

Vlastnosti použitého materiálu - Fólia pre digitálnu tlač:

1. Fólia musí byť vyrobená z kvalitnej polymerickej fólie pre digitálnu tlač s ochrannou vrstvou proti mechanickému poškodeniu farieb (napr. čistiacimi kefami) (napr. 3M™ Scotchcal™ biela IJ40-10R, IJ40-114 alebo odpovedajúci ekvivalent)
2. Fólia musí byť vybavená špeciálnym lepidlom (napr. Comply™ alebo odpovedajúci ekvivalent).
3. Vrchná ochranná vrstva (laminácia) musí byť rovnakého materiálu ako podkladový materiál.
4. Záruka po aplikácii vo vertikálnej polohe na karosérii vozidla musí byť minimálne 7 rokov.
5. Stálosť farieb proti UV žiareniu musí byť minimálne 2 roky.

Vlastnosti použitého materiálu - Kontúrovacia vysokoreflexná fólia:

1. Fólia musí byť vyrobená z vysokokvalitného reflexného materiálu. Materiál musí mať extrémne vysokú reflexivitu minimálne 650 cd/lx.m2 (napr. 3M™ Diamond Gráde™ biela 983-10 E1 alebo odpovedajúci ekvivalent).
2. Fólia musí spĺňať predpis OSN EHK 104, ktorá zavádza do platnosti smernicu, povoľujúcu používanie reflexných materiálov na zvýšenie bezpečnosti cestnej premávky v noci a v zlom počasí.
3. Záruka po aplikácii vo vertikálnej polohe na karosérii vozidla musí byť minimálne 7 rokov.
4. Hrany materiálu musia byť na karosérii vozidla zabezpečené (zaliate) okrajovým čírym lepidlom.

Vlastnosti použitého materiálu - Kontúrovacia vysokoreflexná, fluorescenčná fólia:

1. Fólia musí byť vyrobená z vysokokvalitného reflexného a fluorescenčného materiálu, ktorý zabezpečí zvýšenú viditeľnosť v dennom svetle pri zhoršených podmienkach viditeľnosti, napr. za úsvitu, za súmraku, v hustom daždi a hmle. Materiál musí mať extrémne vysokú reflexivitu minimálne 500 cd/lx.m2 (napr. 3M™ Diamond Gráde™ oranžová 983-21 E1 alebo odpovedajúci ekvivalent).
2. Fólia musí spĺňať predpis OSN EHK 104, ktorá zavádza do platnosti smernicu, povoľujúcu používanie reflexných materiálov na zvýšenie bezpečnosti cestnej premávky v noci a v zlom počasí.
3. Hrany materiálu musia byť na karosérii vozidla zabezpečené (zaliate) okrajovým čírym lepidlom.
4. Záruka po aplikácii vo vertikálnej polohe na karosérii vozidla musí byť minimálne 7 rokov.

Iné požiadavky:

Vyžaduje sa vzájomná kompatibilita pri všetkých použitých materiáloch značenia (od rovnakého/toho istého výrobcu)

Požaduje sa v elektronickej forme spracovať a objednávateľovi/kupujúcemu dodať dokumentáciu („dizajnmanual“) označenia s popisom použitých materiálov a zakótovaním umiestnenia jednotlivých častí pre ponúkaný typ vozidla v takom grafickom spracovaní, ako je už zavedené a vektorovú šablónu použiteľnú na rezanie jednotlivých dielov polepov (napr. DVD, USB a pod.), a to v termíne do 10 pracovných dní od uzavretia zmluvy.

V záručnej dobe (v prípade oprávnenej reklamácie) do 72 hodín vykonanie obhliadky vozidla u jeho používateľa vrátane výmeny reklamovanej časti setu.

Označovanie služobných cestných vozidiel (ďalej len "vozidlo") k príslušnosti k Hasičskému a záchrannému zboru SR musí byť vyhotovené v zmysle schváleného montážneho predpisu vozidla.

Montážou označenia príslušnosti vozidiel k HaZZ zboru nesmie dôjsť ku strate alebo obmedzeniu záruky na vozidlo. Uchádzač uvedenú skutočnosť preukáže v ponuke a to vyhlásením výrobcu alebo zástupcu výrobcu ponúkaného vozidla (uviest' v prílohe vlastného návrhu plnenia), že montážou označenia vozidiel príslušnosti k HaZZ zboru nedôjde k strate alebo obmedzeniu záruky na dodávané automobily.

Príloha č. 2 Kúpnej zmluvy – Štruktúrovaný rozpočet

Štruktúrovaný rozpočet (obstarávacia cena vozidiel)							
p.č.	Názov položky	Počet	jednotková cena v eur bez DPH	jednotková cena v eur s DPH	celková cena v eur s DPH		
1	Automobil typu Hatchback (cena vrátane položky "zimná sada diskov")	35	16 212,50 €	19 455,00 €	680 925,00 €	z toho jednotková cena zimnej sady diskov v € s DPH	960,00 €
2	Svetelné a zvukové výstražné zariadenie s určením pre HaZZ SR (zostava 2)	35	2 950,00 €	3 540,00 €	123 900,00 €		
3	Set polepov (označenie príslušnosti vozidla k HaZZ SR)	35	430,00 €	516,00 €	18 060,00 €		
Celková cena za predmet zákazky v eur s DPH					822 885,00 €		

Príloha č. 3 Kúpnej zmluvy – Zoznam subdodávateľov

názov	sídlo	IČO	údaje o osobe oprávnenej konať za subdodávateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa pobytu, dátum narodenia	Predmet subdodávky	Podiel subdodávky
Carol line spol. s r.o.	Sibírska 35 Bratislava 831 02	35 788 445	Ing. Karol Hájek, Strojnícka 18794/7C Bratislava - mestská časť Ružinov 821 05,	Montáž svetelného a zvukového výstražného zariadenia s určením pre HaZZ (zostava 2), Set polepov (označenie príslušnosti vozidla k HaZZ)	17,25 %
Automobilové opravovne Ministerstva vnútra Slovenskej republiky, a. s.	Sklabinská 20, Bratislava 831 06	44855206	Mgr. Michal Šula, člen a predseda predstavenstva, Šintavská 10, 85105, Bratislava - mestská časť Petržalka, Slovenská republika, dátum nar.. Mgr. Miroslav Belica, člen predstavenstva, Suché mýto 2, 81103, Bratislava - mestská časť Staré mesto, Slovenská republika, dátum nar.. PhDr. Ján Gajdoš, člen predstavenstva, Holičska 32, 85105, Bratislava - mestská časť Petržalka, Slovenská republika, dátum nar..	Predpredajný servis vozidiel	0,1 %